|  |  |
| --- | --- |
|  | republique et canton de geneve  Département de l'instruction publique, de la formation et de la jeunesse (DIP)  Enseignement secondaire II  Collège de Genève / MMBs |

ELEVES DE 2e  
2021-2022  
fin d'année

**Maturité mention bilingue par séjours linguistiques et scolaires**

**Confirmation de la poursuite des études gymnasiales en MMBs**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Nom** | «Nom» | | | **Prénom** | «Prenom» | | | | |
| **Collège** | «Collège» | | | **Groupe** | «Grp\_actuel» | | | | |
| **Je poursuis dans la filière MMBs** | | **Oui** 🞏 **Non** 🞏 *si réponse négative, merci de laisser vide la suite du formulaire et passer aux signatures en bas de page.* | | | | | | | |
| **Date de naissance** | | «Naissance» | **Langue choisie** | «Lan» | | | **Nationalité** | | «Nationalité» |
| **Adresse complète** | | **«Adresse\_complète»** | | | | | | | |
| **Tél. portable** | | **Elève :** «Tel\_portable\_élève»  **Parents :** «Tel\_portable\_parents» | | | | **Tél. fixe** | | «Tel\_fixe» | |
| **Adresses email** | | **Elève :** «Mail\_élève»  **Parents :** «Mail\_parents» | | | | | | | |
| **Organisation du séjour** | | **privée :** 🞏 **par 1 association :** 🞏 laquelle: | | | | | | | |
| **Durée du séjour** | | 1er semestre 🞏 | | 1 année 🞏 | | | |

*(! SVP remplir le verso !)*

|  |  |
| --- | --- |
| 🞏 **séjour 1 année en 2ème pendant l'année 2021-22**  **Entrée en 3e** 🞏 **si l’élève a obtenu, en fin de 1ère année, une moyenne générale ≥ 4.8 OU un total de 19 en additionnant Français, Langue 2, Langue 3 et Mathématiques**  **Entrée en 2e** 🞏 **dans les autres cas, sans que cela soit comptabilisé comme un redoublement.**  **Evaluations sur le champ de la 2e année, entre novembre et janvier en :**  **Chimie** 🞏 / **Arts visuels** 🞏 **ou Musique** 🞏 / **Physique (si OS)** 🞏  ***Les élèves partis 1 année choisiront en automne la langue de rédaction du TM.*** | |
| 🞏 **séjour au 1er semestre pendant l'année 2021-22**  **Entrée en 3e** 🞏 **Promotion dans le 3e degré basée sur les moyennes du 2ème semestre de la 2è année. Promotion en fin de 2e avec en langue cible ≥ 4.5 en DF ou ≥ 4.0 en OS**  **Entrée en 2e** 🞏 **dans les autres cas**  **Evaluations effectuées sur le champ de la 2e année en :**  **Chimie**  / **Arts visuels ou Musique**  / **Physique (si OS)**  ***Le Travail de Maturité (TM) débutera durant la 3e et sera rédigé dans la langue d’immersion.*** | |
| * **séjour au 1e semestre en 3ème pendant l'année 2022-23 (**disposition covid)   **Promotion en fin de 2e avec en langue cible ≥ 4.5 en DF ou ≥ 4.0 en OS**  **Promotion dans le degré 4 basée sur les moyennes du 2ème semestre de la 3ème année**  **Dans les branches reprises pour la Maturité, évaluation sur le 1er semestre d'ici mai 2022 :**  **a. Biologie b. Physique (excepté OS PM)**  ***Le Travail de Maturité (TM) débutera durant la 3e et sera rédigé dans la langue d’immersion.*** |
| **🞏 Séjour d'une année en 3ème année pendant l'année 2022-23** (disposition covid)  **Retour en 3ème après le séjour, sans que cela soit comptabilisé comme un redoublement.** |

**! Début en 3e année du cours obligatoire de sciences humaines en langue d’immersion !**

**Nous avons pris connaissance du formulaire de confirmation de poursuite  
en filière MMBs (fin de 2e année) et nous avons complété / modifié les rubriques adéquates.**

|  |  |
| --- | --- |
| **Répondant légal (pour élève mineur)** | |
| Nom : | Date : |
| Signature : | |

**Date et signature de l'élève :** \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_